

SZENE 20 • NUMMER 7

Diez velas

Samstag. Luftballons im Hof, ein langer Tisch, ein Kuchen mit zehn Kerzen. Lucías Mutter, die Ärztin der Stadt, ist auch da und stellt die üblichen Fragen: Bist du verheiratet? Hast du Kinder? Und deine Eltern, wo wohnen sie? Dann dreht Elvira das Foto um: ein zehnjähriger Junge mit einer Trompete und einem schrecklichen Haarschnitt an einem Fenster von Nummer 7. Javier ist in deiner Wohnung aufgewachsen.

152 Wörter • 5 Übungen • Dauer: 15 Min.

Fotos an der Wand

Spanisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann zum Geburtstag gratulieren, ein Geschenk überreichen und sagen, ob ich verheiratet bin, Kinder habe und wo meine Eltern wohnen.

Lucía = ■ Lena (Lukas) = ○ Clara = ▲ Marta = ●
Elvira = □ Javier = Δ

Lernst du als Lukas? Verwende die Wörter in Klammern.

■ ¡Hola! ¡Hoy es mi cumpleaños! ¡Ya tengo diez años!

○ ¡Feliz cumpleaños! Esto es de parte de Javier y mía.

Sie reißt das Papier von einem großen gelben Skizzenbuch.

■ ¡Un cuaderno de dibujo! ¡Amarillo! ¡Muchas gracias!

Clara trägt einen Mohnkuchen mit zehn Kerzen herein. Lucía zählt an ihren Fingern.

▲ Y aquí está la tarta. Con diez velas.

Sie zählt die Kerzen.

■ Una, dos, tres... ¡Diez!

Lucías Mutter setzt sich mit einer Tasse Tee neugierig neben dich.

● Hola. Soy Marta García, la madre de Lucía. ¿Tú eres la vecina nueva (el vecino nuevo)?

○ Sí. Encantada (Encantado) de conocerte, Marta.

● Igualmente. ¿Estás casada (casado)?

○ No.

● ¿Tienes hijos?

○ Tampoco.

● ¿Y tus padres? ¿Dónde viven?

○ En Hamburgo.

- Eso ya lo sé. No tiene pareja ni hijos. Sus padres viven en Hamburgo.

Sie lacht.

- Claro. Mamá siempre lo sabe todo.

Sie hält das alte Foto hoch: ein zehnjähriger Junge mit einer Trompete und einem schrecklichen Haarschnitt am Fenster von Nummer 7.

- Ya tienes diez años. Mira, Javier tiene diez en esta foto.

- ¡Pero esa es mi ventana!

- △ Y ese soy yo. Es mi antiguo piso.

- ¡Tu pelo! ¡Qué raro!

- Por eso la foto está de cara a la pared.

- Javier, toca algo para nosotros.

- △ ¿Ahora? ¿De día?

- Sí. Hoy puedes.

Javier spielt bei Tageslicht Trompete. Lucía, Frau Martín und Clara singen. Der Kuchen steht auf dem Tisch.

- ¡Cumpleaños feliz! ¡Todos juntos!

Michi tragt mit einer Kerze im Maul davon. Lucía zeigt ihm hinterher.

■ ¡Michi! ¡La décima vela!

□ Él también quiere un cumpleaños.

Ya sabemos quién es el niño de la foto.

Vokabeln

DER KÖRPER · THE BODY

el corte de pelo Haarschnitt

la cara Gesicht

KLEINE WÖRTER · PALABRAS PEQUEÑAS

cuando wenn

GRÜSSE UND HÖFLICHKEIT · SALUDOS

¡Feliz cumpleaños! Herzlichen Glückwunsch

FAMILIE · LA FAMILIA

el niño / la niña Kind

los padres Eltern

ZU HAUSE · EN CASA

la pared Wand

WIE MENSCHEN UND DINGE SIND · DESCRIPCIONES

casado / casada verheiratet

terrible schrecklich

posible möglich

ALLTÄGLICHE DINGE · EVERYDAY THINGS

la vela Kerze

HÖREN & VERSTEHEN**L1) WER SAGT DAS**

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 ¡Hola! ¡Hoy es mi cumpleaños! ¡Ya tengo diez años!

- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| ☐ A Clara | ☐ B Lucía |
| ☐ C Javier | ☐ D Elvira |

2 ¿Y tus padres? ¿Dónde viven?

- | | |
|-------------------------------|--------------------------------|
| ☐ A Lucía | ☐ B Javier |
| ☐ C Marta | ☐ D Elvira |

3 ¡Tu pelo! ¡Qué raro!

- | | |
|-------------------------------|--------------------------------|
| ☐ A Marta | ☐ B Lucía |
| ☐ C Clara | ☐ D Elvira |

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 ¡Un cuaderno de dibujo! ¡Amarillo! ¡Muchas gracias!

- ☐ A Ein Zeichenblock! Gelb! Vielen Dank!
- ☐ B Du bist jetzt zehn. Schau, Javier ist auf diesem Foto zehn.
- ☐ C Javier, spiel etwas für uns.

2 Claro. Mamá siempre lo sabe todo.

- ☐ A Natürlich. Mama weiß immer alles.
- ☐ B Das ist ja mein Fenster!
- ☐ C Michi! Die zehnte Kerze!

3 Por eso la foto está de cara a la pared.

- ☐ A Deshalb zeigt das Foto zur Wand.
- ☐ B Auch keine Kinder.
- ☐ C Natürlich. Mama weiß immer alles.

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Spanisch an.

1 Eins, zwei, drei... Zehn!

- ☐ A ¿Tienes hijos?
- ☐ B Por eso la foto está de cara a la pared.
- ☐ C Una, dos, tres... ¡Diez!

2 Das ist ja mein Fenster!

- ☐ A Igualmente. ¿Estás casada?
- ☐ B ¡Pero esa es mi ventana!
- ☐ C ¡Tu pelo! ¡Qué raro!

3 Jetzt? Tagsüber?

- ☐ A Por eso la foto está de cara a la pared.
- ☐ B ¿Ahora? ¿De día?
- ☐ C Igualmente. ¿Estás casada?

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1 Sí. de Marta. conocerte, Encantada
-

- 2 Y ese mi antiguo yo. soy piso. Es
-

- 3 ¡Todos juntos! ¡Cumpleaños feliz!
-

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ ¡Pero esa es mi ventana!
- ☐ Sí. Encantada de conocerte, Marta.
- ☐ ¡Michi! ¡La décima vela!
- ☐ Javier, toca algo para nosotros.
- ☐ ¡Feliz cumpleaños! Esto es de parte de Javier y mía.

SZENE 20 • WÖRTER

Diez velas

Zehn Kerzen

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Fotos an der Wand

Spanisch

Online lesen & hören



**¡Feliz
cumpleaños!**
Herzlichen
Glückwunsch



la vela
Kerze



**casado /
casada**
verheiratet



el niño / la niña
Kind



los padres
Eltern



el corte de pelo
Haarschnitt



terrible
schrecklich



la cara
Gesicht



la pared
Wand



posible
möglich



el invitado
Gast



el plato
Teller

Wörter

AUS DER SZENE

¡Feliz cumpleaños!

Herzlichen Glückwunsch
¡Cumpleaños feliz! ¡Todos juntos!

la vela

Kerze
¡Michi! ¡La décima vela!

casado / casada

verheiratet
Iguualmente. ¿Estás casada?

el niño / la niña

Kind
Hola. Soy Marta García, la madre de Lucía.
¿Tú eres la vecina nueva?

los padres

Eltern
¿Y tus padres? ¿Dónde viven?

cuando

wenn

el corte de pelo

Haarschnitt
¡Tu pelo! ¡Qué raro!

terrible

schrecklich

la cara

Gesicht
Por eso la foto está de cara a la pared.

la pared

Wand
Por eso la foto está de cara a la pared.

posible

möglich

NEUE WÖRTER

el invitado

Gast

el plato

Teller

sorprendido / sorprendida

überrascht

triste

traurig

el médico

Arzt/Ärztin
Das abgebildete Wort ist maskulin. El
médico / la médica zeigen die beiden
Genusformen.

el colegio**Schule**

El colegio und la escuela bezeichnen beide eine Schule. Lerne den Artikel bei jedem Wort.

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 la pared

- ☐ A Wand
- ☐ B wenn
- ☐ C Großvater

2 el invitado

- ☐ A bekommen
- ☐ B klein
- ☐ C Gast

3 el colegio

- ☐ A Schal
- ☐ B unter
- ☐ C Schule

4 la cara

- ☐ A Gesicht
- ☐ B Nacht
- ☐ C Geld

5 casado / casada

- ☐ A Anzeige
- ☐ B Auf Wiedersehen
- ☐ C verheiratet

6 triste

- ☐ A Kleid
- ☐ B rein
- ☐ C traurig

W2) DIE WÖRTER IM ZUSAMMENHANG VERWENDEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

velas gafas

La tarta tiene diez _____.

Bedeutung: Der Kuchen hat zehn Kerzen.

madre nieta

Marta es la _____ de Lucía.

Bedeutung: Marta ist Lucías Mutter.

cumpleaños regalo

¡Feliz _____!

Bedeutung: Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag!

W3) THE NEIGHBOURS IN A SMALL COMIC

Fülle die Sprechblasen aus.



vela cumpleaños velas tarta

Lucía: Aquí está tu _____.

Marta: ¡Con diez _____!

Javier: Michi también quiere un _____.

Lucía: ¡Falta la décima _____!

Bedeutung: 1. Hier ist dein Geburtstagskuchen.

2. Mit zehn Kerzen!

3. Michi möchte auch Geburtstag haben.

4. Die zehnte Kerze fehlt!

W4) BEDEUTUNGEN VERBINDEN

Ordne die Paare zu.

① casado

Ⓐ Geburtstagskuchen

② los hijos

Ⓑ Kerze

③ la tarta

Ⓒ Kinder

④ la vela

Ⓓ verheiratet

SZENE 20 • GRAMMATIK

No tengo hijos tampoco

Persönliche Angaben und eine weitere Verneinung

5 Übungen · Dauer: 15 Min.

Fotos an der Wand

Spanisch

Online lesen & hören



Persönliche Fragen beantworten

¿Estás casado? / ¿Estás casada? fragt, ob jemand verheiratet ist.

¿Tienes pareja? fragt nach einer Partnerin oder einem Partner.

¿Tienes hijos? fragt nach Kindern. Du kannst einfach **Sí, No** oder **Prefiero no decirlo** antworten.

Auch und auch nicht

También ergänzt eine positive Aussage: **Yo también tengo un hermano.** **Tampoco** ergänzt eine Verneinung: **Yo tampoco tengo hijos.** Wenn **tampoco** vor dem Verb steht, verneint es die Aussage selbst. Auch **No tengo hijos tampoco** ist möglich, mit **no** vor dem Verb.

Verneinte Dinge verbinden

No tengo pareja ni hijos bedeutet Ich habe weder einen Partner beziehungsweise eine Partnerin noch Kinder. **ni** verbindet die zweite verneinte Sache. **Todos juntos** bedeutet alle zusammen; **Cumpleaños feliz** ist der Anfang des spanischen Geburtstagslieds.

GRAMMATIK**G1) DIE PASSENDE FORM FÜR DIE AUSSAGE WÄHLEN**

Wähle das passende Wort für die Lücke.

1 No tengo hijos. Ana _____ tiene hijos.

- ☐ A mucho
- ☐ B también
- ☐ C tampoco

Bedeutung: Ich habe keine Kinder. Ana hat auch keine Kinder.

2 Tengo un hermano. Javier _____ tiene un hermano.

- ☐ A tampoco
- ☐ B también
- ☐ C no

Bedeutung: Ich habe einen Bruder. Javier hat auch einen Bruder.

3 No tengo pareja _____ hijos.

- ☐ A también
- ☐ B ni
- ☐ C y

Bedeutung: Ich habe weder eine Partnerin/einen Partner noch Kinder.

G2) EINEN NÜTZLICHEN DIALOG ERGÄNZEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

casado casada

Mi hermana está _____.

Bedeutung: Meine Schwester ist verheiratet.

también tampoco

Yo _____ tengo hijos.

Bedeutung: Ich habe auch keine Kinder.

Estás Tienes

¿_____ pareja?

Bedeutung: Hast du eine Partnerin oder einen Partner?

G3) SETZE DIE AUSSAGE ZUSAMMEN

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1

Bedeutung: Ich habe weder eine Partnerin/einen Partner noch Kinder.

2

Bedeutung: Ich habe auch eine Schwester.

3

Bedeutung: Das möchte ich lieber nicht sagen.

G4) WAS HILFT IN DIESER SITUATION?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Jemand fragt, ob du Kinder hast. Du möchtest das lieber für dich behalten. Du sagst:

- ☐ A Cumpleaños feliz.
- ☐ B Prefiero no decirlo.
- ☐ C Tengo diez años.

G5) DIE AUSSAGE MIT IHRER BEDEUTUNG VERBINDEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|-----------------------------|--|
| ① No tengo pareja ni hijos. | ④ Ich auch nicht. |
| ② Yo tampoco. | ⑤ Ich auch. |
| ③ Yo también. | ⑥ Ich habe weder eine Partnerin/
einen Partner noch Kinder. |